



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
Halifax  
Nova Scotia  
B3J 1T3  
Bid Fax: (902) 496-5016

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique  
Acquisitions  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
Halifax  
Nova Scot  
B3J 1T3

<b>Title - Sujet</b> ASFC St. John's cloisons & meubles	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EA003-210606/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EA003-21-0606	<b>Date</b> 2020-08-05
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$HAL-207-11031	
<b>File No. - N° de dossier</b> HAL-0-85066 (207)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-08-13</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Grieve, Bronwen	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hal207
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (902) 943-2394 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (902) 496-5016
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**La modification 003 vise à :**

1. Répondre aux questions des soumissionnaires.
2. Modifier la partie 5 : Catégorie 6D, le tableau 1.

**1. Questions des soumissionnaires et réponses**

Q1 : Article CAT6D no 37. GoCUID est pour 42"D mais la description explique 36"D. Est le GoCUID vise à lire 6MMTMDREOL36L72WYNX?

R2 : Description est exacte : Utilisation GoCUID 6MMTMDREOL36L72WYNX

**2. Sous la partie 5 : Catégorie 6D, Tableau 1 – Tableau des produits :**

SUPPRIMER : supprimer dans son intégralité

INSERER :

Section A – BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ				Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR		
N°	CIUGdC	Description du produit (De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)	Qté	Série de fournisseur et nom de l'article, le numéro de pièce	Prix unitaire ferme** \$	Total calculé [Qté x Prix] \$
35	6MMTLGREOL42120WY NX	<p>Table de réunion</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 3 048 mm x 1 067 mm (120 po x 42 po)</li> <li>• Modules d'alimentation : 2 prises de courant doubles et deux prises de transmission de données (Deux requis + remarque ci-dessous)</li> <li>• Piètement en colonne <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Chrome ou métal peint</li> </ul> </li> </ul> <p>Emplacement : local 135 / local 103 (Marine)</p> <p>Après l'attribution du contrat, la mise à niveau des produits jusqu'à 20 % sera utilisée pour fournir un module d'alimentation supplémentaire avec chemin de câbles (pour un total de trois modules d'alimentation par table). S'assurer que cette option de mise à niveau est disponible</p>	2		\$	\$

		pour le produit offert dans la présente soumission.				
36	6ZFHLXX20L42HSDSDKX	<p>Crédence</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 915 mm x 508 mm (42 po x 20 po)</li> <li>• Portes</li> <li>• Passe-câbles à l'arrière</li> <li>• Agencée à la table du local 135 ci-dessus</li> </ul> <p>Emplacement : local 135</p>	1		\$	\$
37	6MMTMDREOL36L72WY NX	<p>Table de réunion</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 1 829 mm x 914 mm (72 po x 36 po)</li> <li>• Piètement en colonne <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Chrome ou métal peint</li> </ul> </li> <li>• Module d'alimentation : 2 prises de courant doubles et deux prises de transmission de données</li> </ul> <p>Emplacement : local 132</p>	1		\$	\$
38	6MMTMDREOL36120WY NX	<p>Table de réunion</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 3 048 mm x 914 mm (120 po x 36 po)</li> <li>• Modules d'alimentation : 2 prises de courant doubles et deux prises de transmission de données</li> <li>• (Deux requis + remarque ci-dessous)</li> <li>• Piètement en colonne <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Chrome ou métal peint</li> </ul> </li> </ul> <p>Emplacement : local 129</p> <p>Après l'attribution du contrat, la <b>mise à niveau des produits jusqu'à 20 % sera utilisée</b> pour fournir un module d'alimentation supplémentaire avec chemin de câbles (pour un total de trois modules d'alimentation par table). S'assurer que cette option de mise à niveau est disponible pour le produit offert dans la présente soumission.</p>	1		\$	\$
39	6MMTMDREOL30L96WY NX	<p>Table de réunion</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 762 mm x 2 438 mm (30 po x 96 po)</li> <li>• Piètement en colonne <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Chrome ou métal peint</li> </ul> </li> <li>• Modules d'alimentation : 2 prises de courant doubles</li> </ul>	1		\$	\$

		<p>et 2 prises de transmission de données</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• (Deux requis + remarque ci-dessous)</li> </ul> <p>Emplacement : local 106</p> <p>Après l'attribution du contrat, la <b>mise à niveau des produits jusqu'à 20 % sera utilisée</b> pour fournir un module d'alimentation supplémentaire avec chemin de câbles (pour un total de trois modules d'alimentation par table). S'assurer que cette option de mise à niveau est disponible pour le produit offert dans la présente soumission.</p>				
40	6MMTSMROPL36XXXW NNX	<p>Table de réunion</p>  <ul style="list-style-type: none"> <li>• Diamètre : 914 mm (36 po)</li> <li>• Piètement à colonne                             <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Chrome ou métal peint</li> </ul> </li> </ul> <p>Emplacement : local 110 – Cuisinette</p>	1		\$	\$
41	6CSTVAROLL20XXXJNXX	<p>Table d'appoint</p>  <ul style="list-style-type: none"> <li>• 508 mm (20 po) de diamètre</li> <li>• 3 ou 4 pieds                             <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Chrome</li> </ul> </li> </ul> <p>Emplacement : local 100</p>	1		\$	\$
					Total des produits	\$

**TOUT LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGEES**